大会

第六十八届会议

正式记录

13 January 2014
Chinese

特别政治和非殖民化委员会
(第四委员会)

第 9 次会议简要记录

2013 年 10 月 16 日星期三上午 10 时在纽约总部举行

主席： 拉夫蒂女士(副主席) (塞浦路斯)

目录

议程项目 55：有关信息的问题

本记录可以更正。更正请在记录文本上作出，由代表团成员一人署名，尽快送交文件管理股股长(srcorrections@un.org)。

更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org/>)上重发。

13-51396 X (C)

请回收

因加西亚·冈萨雷斯先生(萨尔瓦多)缺席,副主席拉夫蒂女士(塞浦路斯)代行主席职务。

上午 10 时 10 分宣布开会。

议程项目 55: 有关信息的问题 (A/68/21 和 A/68/315)

1. **Silwamba**先生(赞比亚)以新闻委员会报告员的身份介绍了委员会第三十五届会议的报告(A/68/21)。在委员会进行一般性辩论时,成员们讨论的问题范围很广,包括联合国和作为其公共喉舌的新闻部在全球事务中的中心作用。许多发言者欢迎新闻部越来越多地使用新的信息和通信技术。不过,好几个发言者表示,发达国家和发展中国家之间在数字技术领域的差距仍然值得关注;还有一个发言者指出,某些发达国家利用现代通信技术,不断歪曲事实和新闻,以图捏造事件和动态,尤其是在涉及到发展中国家的方面。

2. 几位发言者强调他们支持促进新闻自由,赞成新闻部在工作中必须做到语言平等。在这方面,一位发言者代表一个大型国家组重申该国家组的建议,认为应该用本组织的所有正式语文发布新闻稿。一些发言者赞扬联合国各新闻中心越来越多地使用社交媒体,强调任何关于改组这些中心的决定应该与东道国协商,并考虑到地理、语言和技术特性以及不同区域的需要。几位发言者还鼓励新闻部继续向全世界通报巴勒斯坦人民在占领下生活的艰难困境,并赞扬其外联活动,特别是在民间社会和学术界的工作。

3. 该报告的最后一章包括两个有关信息问题的决议草案。

4. **Launsky-Tieffenthal**先生(主管传播和新闻事务副秘书长)发言时使用数码幻灯片,介绍了秘书长有关信息问题的报告(A/68/315),并表示在与会员国协商时,它们几乎全都要求更普遍地提供新闻部的产品和服务,包括使用多种语文的报道方式。许多会员国要求新闻部与其他联合国机构加强合作,一些会员国鼓励新闻部培养与其交往的群体,特别是与媒体、民间社会和学术界建立伙伴关系,加强联系年轻人。

鉴于这些意见,新闻部将努力突出工作重点,明确工作对象,并扩大提供产品和服务。

5. 新闻部努力用多种语文报道联合国的工作,使用了印刷、无线电、电视和因特网,并确保在新的和传统的通信工具之间保持平衡。新闻部用原文和联合国的六种正式语文为第六十八届大会的一般性辩论提供了网播,并设立一般性辩论网页,连接到音频文档,除了发言者的原文,也有全部六种正式语文的文档。新闻部还设立了多种语文网站,专题报道联合国关于残疾、移民和核裁军的高级别会议。联合国新闻中心的门户启动了关于联合国维持和平人员国际日的多媒体介绍。网站的访问者可以听到在利比里亚的中国维持和平人员的访谈,学习到联合国警察如何在达富尔阻止性暴力,以及在刚果民主共和国如何使用无人驾驶航空飞行器。此外,新闻部与大会和会议管理部西班牙文翻译处合作,启动了一个试点项目,在人口与发展委员会第五十六届会议期间印发了西班牙文的新闻稿。

6. 本组织加强与社交媒体互动,使受众增加和扩大了传统产品的影响力,例如无线电访谈、照片和新闻报道。此外,联合国在大会高级别会议期间让公众更容易获得信息,特别是向重要媒体平台和社交媒体网站的现场直播提供链接。联合国的网页和社交媒体每个月都有几百万次访问。

7. 新闻部坚决致力于与其他联合国实体合作。在大会主席安排的为实现千年发展目标举行特别活动时以及在举行其他有关高级别活动时,新闻部参加了信息和通信技术工作队,以拟订联合通信战略、共用信息和录像资料以及协调外联活动。新闻部也继续与本组织及本组织以外的伙伴合作,让新的受众参加消除极端贫穷的活动。联合国西欧区域新闻中心与千年运动西班牙办事处及其他当地伙伴合作,安排秘书长到皇家马德里的足球赛开球。在秘书长开球时,足球场的屏幕上出现了联合国的旗帜和录像,告诉数以百万计的电视观众必须紧急采取行动来实现千年发展目标。2013年9月,新闻部与全球贫穷项目合作,安排

秘书长在纽约市中央公园的全球公民节活动上讲话。经联合国和平使者 Stevie Wonder 介绍，秘书长把关于千年发展目标的信息告诉了中央公园内的六万多听众以及全世界观看电视或实况流播的数百万人。新闻部的视频和信息图表也在音乐会上展示。

8. 对于残疾人权利公约缔约国会议第六届会议，新闻部与经济和社会事务部合作，为会议的网播提供闭路字幕和现场国际手语翻译。新闻部还与大会主席办公室、哈萨克斯坦常驻联合国代表团和裁军事务厅密切合作，共同赞助取名为“现在就要和平：取消核试验和核武器”的艺术展，以纪念第四次禁止核试验国际日，增加公众对禁止核武器试验重要性的认识。

9. 在遇到危机时部门间的合作至关重要，显示出本组织对有关全球问题的影响力。因此，联合国开罗新闻中心主任支持联合国和阿拉伯国家联盟叙利亚问题联合特使办公室，波哥大新闻中心主任和总部新闻部的一位工作人员也奉派前往马里的多层面综合稳定特派团。联合国瓦加杜古新闻中心支持马里的特派团，监测和分析媒体并用当地语文向广大萨赫勒地区传播关于该特派团和本组织工作的重要事实。新闻部与其他联合国机构和禁止化学武器组织合作，向派往大马士革的联合工作队提供通信支持，联合国贝鲁特新闻中心主任支持该工作队进一步调查在叙利亚使用化学武器的情况。新闻部还支持秘书长的倡议，传播联合国的最佳做法和加强决策过程。

10. 新闻部不断努力扩大本组织的支持基础，建立新的联盟和伙伴关系，吸引新的、更年轻的受众。大约 120 个国家 1 000 家以上的高等教育学校和研究所成为联合国学术影响力倡议的成员，这说明全世界越来越多的知识分子决心承担社会责任，并实现联合国的目标。学术影响力倡议除其他外，支持以下机构：巴基斯坦的农村管理机构，该机构首先创办了加速学习方案，把辍学儿童重新纳入主流教育；加纳摄政大学科技学院，该学院翻新阿克拉一所学校，配备了一个实验室。大韩民国的 55 所大专院校成立了韩国协会来支持联合国学术影响力倡议，该协会召开一个国际

学生会议来审查实现千年发展目标的进展情况以及 2015 年后发展框架的前景。新闻部还为模拟联合国会议的与会者制定了创新性的在线指南，详细说明模拟演习要准确了解联合国会议的精髓，需要什么样的结构、程序、谈判过程和技能。

11. 2013 年 8 月，150 名中学生参加了联合国温得和克新闻中心组织的模拟联合国大会，辩论最不发达国家如何利用通信和信息技术来实现可持续发展。维也纳新闻中心与奥地利联合国协会合作，协助在维也纳举办了一个模拟联合国会议，有 250 名学生参加。此外，各地的联合国新闻中心发挥了关键作用，增加当地社区对联合国工作的认识。联合国里约热内卢新闻中心与里约地铁公司合作，在市区一个熙熙攘攘的地铁站安排了展览，题目是：联合国的作用。展览的观众数以千计，重点报道本组织在维持和平、消除贫穷和饥饿、孕产妇保健、教育、气候变化和人权等领域的工作。此外，比勒陀利亚新闻中心为了宣传本组织在基于性别的暴力、儿童权利、仇外心理、绿色城市和艾滋病毒/艾滋病等领域的工作，参加了称为“小丑的盛宴”的城市中心节日，参加的人在 5 000 以上，包括公务员、教育工作者、学生和非政府组织。

12. 新闻部还与会员国合作，包括加勒比共同体和非洲联盟的成员，提高对奴役制度的认识，并提供通信支持，宣布关于奴隶制和跨大西洋贩卖奴隶行为受害者永久纪念碑的获胜设计。新闻部还与苏丹和沙迦酋长国的高级别代表团开会，讨论如何增加对本组织的了解。

13. 新闻部铭记电影和电视的巨大宣传作用，日益与创意人才合作，希望吸引新的受众。新闻部通过在 2009 年启动的创意社区外联倡议，与音乐家、视觉艺术家、诗人以及电影和电视制作人合作，其中许多人致力于解决本组织议程上的紧急问题，希望把联合国的优先事项纳入他们的创意活动中。这样一来，本组织得以把重要信息传播给全世界的千百万人，增加对武装冲突中的儿童的了解，消除疟疾，并促进跨文化理解和宽容。此外，通过报道联合国外地工作人员不

为人知的故事和他们的经验，新闻部希望吸引受众的注意，说明具有全球重要性的关键问题对人类产生什么样的影响。

14. 放映电影，说明新闻部如何与创意人才联系。

15. Thomson 先生(斐济)以 77 国集团和中国的名义发言。他说，新闻部与新闻委员会的合作至关重要，这样才能确认会员国及其公民对于有关联合国信息的需要和优先事项。尽管在新闻领域取得了重大进展，但许多发展中国家由于缺乏资源和技术手段，很难获得关于联合国活动的信息。因此，新闻部必须继续利用传统的无线电和印刷媒体；在许多这些国家中，这些媒体仍然是传播本组织的重要信息和成就的主要手段。

16. 新闻部应该继续努力，尽量扩大受众。新闻部就一些国际社会的重大问题采取的措施值得赞扬，包括关于巴勒斯坦的问题。新闻部应该继续努力，向公众报告 2015 年后发展议程，并应该与非殖民化特别委员会合作，提高对第三个铲除殖民主义国际十年的认识。

17. 各地的联合国新闻中心都面临办公设备老化以及无法以具有成本效益的方式使用适当的电子系统的问题。会员国虽然向中心提供免租的房地，但这种支持无法取代由联合国经常预算提供的全部经费。卢安达的新闻中心必须尽快成立，许多关于改组新闻中心的决定应与东道国协商，并配合区域的需要。

18. 尽管新闻部作了努力，但新闻部网站使用正式语文不均衡的现象仍然存在，每天发布的新闻稿仍然没有扩大到所有正式语文。新闻部应该在现有资源范围内以具有创造性的方式实现这个目标。最后，77 国集团和中国承诺提供支持，保存本组织的历史档案以及每天产生的大量材料。

19. Sinhaseni 先生(泰国)代表东南亚国家联盟(东盟)发言。他说，新闻委员会的报告(A/68/21)强调可信的信息、新闻自由、外联活动以及除传统媒体外使用新的技术的重要性。新闻部在传播联合国的声音方

面发挥了关键作用，增进对本组织工作的了解，并传达和平信息。东盟特别赞扬新闻部努力使公众认识千年发展目标和 2015 年后发展议程，促请新闻部加强其战略传播事务、新闻服务以及外联和知识事务，目的在告诉全世界人民哪些发展将会影响他们的未来。新闻部还发挥关键作用，促进对文化多样性的了解，提倡宽容，打击仇恨言论，而且鉴于半真半假和错误信息造成严重影响，必须特别注意确保所有信息符合事实。

20. 纪念联合国维持和平人员国际日的活动以及非洲维持和平特派团的无线电讲习班都有助于让公众认识联合国的活动、成就和面对的困难。东盟鼓励新闻部、维持和平行动部和外勤支助部为此目的继续合作，并赞扬联合国新闻中心的报告，其中重点报道维和人员为保护平民与阻止对妇女和儿童暴力行为进行的工作。东盟也鼓励会员国用本国语文传播联合国的信息。

21. 新的媒体和数字平台的使用越来越广，提供了更加快速地传播给更多受众的新机会。不过，鉴于发达国家与发展中国家之间仍然存在着巨大的数字鸿沟，新闻部还必须继续利用电视、无线电和传统的印刷媒体来提供信息。

22. 东盟的信息和通信技术总计划的目标是提高区域认识，弥补文化差距，宣扬区域人民的多元文化遗产。新的信息技术也被用来协助文化、艺术和运动交流，而奖学金和学术交流有助于加强本区域多元文化之间的对话和了解。泰国正在推动使用信息技术，努力改进电子政务服务，将于 2013 年 11 月 18 日主办国际电信联盟连通亚洲-太平洋峰会，以提供一个交流想法的论坛，讨论如何缩小数字鸿沟，强化伙伴关系。

23. Charles 先生(特里尼达和多巴哥)以加勒比共同体的名义发言。他称赞新闻部努力使人们了解指导联合国工作的各项原则，包括发展、人权以及维持国际和平与安全，称赞联合国在全球各地使人们了解千年发展目标、2015 年后发展议程以及其他联合国的重

要倡议。新闻部应该继续使用多种媒体形式来提供信息，以期提高其普及性，尽量吸引最多受众的注意。

24. 新闻部不断努力，确保连通联合国工作信息的在线门户网站方便用户、可以互动和经常更新。新闻部是宣传健康生活方式和认识重要全球卫生问题的关键伙伴。加勒比共同体也赞扬新闻部以年轻人对象的外联措施，赞扬它努力以联合国的六种正式语文提供关于联合国的信息。

25. 联合国加勒比区域新闻中心成功地宣布和推动了无数联合国的宣传、纪念和庆祝活动，并在保护环境、遏止暴力侵犯妇女和儿童性虐待等领域提供媒体支持。此外，新闻部协助 2013 年奴隶制和跨大西洋贩卖奴隶行为受害者国际纪念日的活动，并在建立奴隶制受害者永久纪念碑的运动中发挥重要作用。

26. Riddy-O' Dowd 女士(欧洲联盟观察员)也代表候选国冰岛、黑山、塞尔维亚、前南斯拉夫的马其顿共和国和土耳其；参与稳定与结盟进程的国家阿尔巴尼亚以及波斯尼亚和黑塞哥维那；还有格鲁吉亚、摩尔多瓦共和国和乌克兰发言。他称赞新闻部继续努力执行工作，促进联合国的理想，让所有人都能理解并予以普及。

27. 新闻部在外联方面对三个次级方案采取的统筹办法尤其应该受到欢迎，该办法优先报道到 2015 年实现千年发展目标的情况、里约会议成果的执行情况、以及 2015 年后发展议程的拟订情况。应该用适当的媒体和语言传播给所有利益攸关方，并应该由联合国新闻中心协助确保采取协商一致办法。

28. 今后几年，新闻部应该促进对气候变化问题、生物多样性、小岛屿发展中国家关注的问题以及裁军文书的了解。新闻部做出很大努力来消除种族歧视，应该在其他重要的人权领域做出同样努力，例如男女同性恋、双性恋和变性者问题以及妇女权利问题；对于这些问题，不能只限于纪念联合国的什么“日”，而是要不断注意。新闻自由、信息自由和言论自由也需要不断确保良好的治理，并帮助促进和平与发展。在这方面，欧洲联盟敦促所有会员国

保证新闻记者能够自由、有效地工作，并加倍努力，阻止杀害新闻记者。

29. 她欢迎新闻部的新闻中心集中报道在叙利亚、萨赫勒和刚果民主共和国发生的悲剧，欢迎新闻中心报道联合国与欧洲联盟在自然资源管理以及预防冲突和建设和平等领域的联合项目。

30. 新的技术和社交媒体迅速成为新闻部提供有关联合国活动的信息的最重要工具，并且可以使用许多语文。新闻部应该更多使用在线资源和社交媒体来扩大对非政府组织的外联工作，以便遏止欧洲联盟认为的越来越排斥民间社会参加联合国工作的情况，因为这不符合本组织的基本价值。

31. 使用多种语文是多边主义以及促进相互了解的必要条件，从而有助于国际和平与安全。这也有助于联合国活动的透明度、问责制、自主权和可持续性；在这方面，用六种正式语文现场直播联合国的会议是值得肯定的发展。她希望在现有资源范围内扩大提供关于联合国的多种语文信息。特别是，她欢迎新闻委员会提交第四委员会的决议草案，其中强调秘书处应在现有资源范围内有责任在其通信和新闻活动中使用多种语文；这个决议如果通过，将明确授权新闻部在拟订方案和次级方案时考虑到使用多种语文。

32. 最后，她欢迎成立联合国西班牙文之友小组。

33. Jaitley 先生(印度)注意到，新闻部发挥了主要作用，把国际商定的发展目标这样具有全球重要性的问题报道给全世界的受众，以及强调千年发展目标和 2015 年后发展议程的工作。

34. 各地的联合国新闻中心是联合国与当地社区之间的接口，因此在提高联合国公众形象方面发挥着重要作用。特别是在发展中国家的新闻中心应该进一步强化，给予足够的预算资源。新闻部应该就发展议程与东道国密切协商。

35. 新闻部的产品内容中应该增加当地的材料。各地的新闻中心可以使用当地语言，应该深化与当地社区的合作，把联合国的议程传达到基层。

36. 新闻部应该根据联合国学术影响力倡议继续扩大与高等教育机构的伙伴关系。印度代表团满意地注意到与该倡议合作的全世界、特别是印度的大专院校数目增加。印度一向致力于对学术影响力倡议做出贡献，并为了促进国际对话，与新闻部合作举办活动，作为“抛弃不宽容”方案的一部分。印度代表团也支持新闻部报道联合国维持和平人员的工作。他欢迎使用更多语文传播信息，包括使用印度语文。最后，尽管利用新的信息技术来传达给新的受众很重要，但在发展中国家使用无线电和印刷等传统的通信手段也同样重要。

37. **Alday González 先生** (墨西哥) 说，提供的信息必须及时、多种语文、客观和准确，才能使人们更好地了解联合国的工作。他认识到新闻部的工作必须积极主动，用更少的资源做更多的事，因此支持新闻部通过社交网络联系人民。虽然这种新技术为联合国的倡议找到的新支持渠道，但传统的媒体仍然是让千百万人民了解联合国工作的唯一方式。数字鸿沟令人关注，各国政府必须会同私营部门致力于缩小这个鸿沟。平等获得新技术可以促进繁荣和经济机会；印度政府已经通过了一些宪法修正案来加强言论自由，加强提供信息和通信技术。

38. 应该更加努力，加强使用多种语文，在本组织的所有通信中平等使用所有六种正式语文，尤其应该增加西班牙文的材料。在这方面，阿根廷提出的联合国西班牙文之友小组是墨西哥在大会第五十六届会议提议的后续行动，要求在联合国日常新闻、无线电和电视材料中确保所有语文的平等待遇。平等待遇比省钱重要，本组织应该解决语文不平等的问题，特别是鉴于西班牙文在全世界电子媒体中的重要性。

39. **Yeo 女士** (新加坡) 指出，重视信息和通信技术的国家都实现显著经济增长，因此每个人都应该获得信息和通信技术，以促进社会发展和经济增长。有联系的与无联系的之间的数字鸿沟，特别是在发展中国家，是值得严重关注的问题，因为数字时代大有助于促成社会地位平等和经济增长。联合国在弥补这个鸿沟方面可以发挥关键作用。

40. 新加坡代表团支持新闻部积极主动地使用信息和通信技术以及外联战略，通过印刷、无线电、电视和社交媒体来宣传联合国的事迹。

41. 新加坡政府会同私营部门正在使用社交媒体来建设一个具有数字包容性的国家。新加坡启动了一个十年计划，要加强电子服务的范围和内容，并加强与国民进行电子沟通，包括与没有计算机或因特网服务的国民联系。

42. **Pyvovarov 先生** (乌克兰) 说，全球各地获得的信息数量大增，联合国要如何加以有效管理是个大问题。获得信息是本组织克服危机的先决条件。

43. 联合国与国际社会之间的有效通信至关重要，因为可以把联合国的信息传达给公众并普遍传播，从而确保联合国的工作取得成功。新闻战略应该有效协调，包括使用社交媒体以扩大目标受众，这是联合国活动能够切实有效的关键要素；他赞扬新闻部在这方面的努力堪为楷模。他注意到新闻部努力及时宣传关于联合国的信息，并对其活动提供媒体支持，乌克兰的学术界和公众都十分感激。他称赞在大会本届会议开幕的头一个星期接待新闻记者的工作做得非常出色。

44. 联合国维持和平行动值得更详细的报道，以说明本组织如何对世界稳定做出具体贡献，并驳斥认为联合国毫无效率和过时落后的陈旧看法。最近在非洲和阿拉伯叙利亚共和国成立的特派团表明联合国如何减少武装冲突和人道主义危机的影响；乌克兰政府对不同的维持和平行动做出积极贡献，希望看到媒体能够宣传和适当赞赏这些英勇的男女工作人员如何每天冒着生命危险维护和平。新闻部必须进一步扩大工作范围，按照副秘书长的提议，与国际媒体合作，并通过一系列文件着重指出维持和平行动的复杂性和重要性。

45. 新闻记者的工作有时冒着生命危险，必须让他们能够自由、公正地报道世界上发生的事件，确保信息的传播。信息是一种强有力的武器，只应该用来促进和平、民主、繁荣、相互尊重和理解。

46. **Orellana Zabalza 先生** (危地马拉) 说, 危地马拉政府十分重视审查新闻部的新闻政策和活动, 因为会员国可借此评估本组织在信息和外联领域的工作和进展情况, 而只有这样才能创造一个公正有效的全球信息和通信系统。

47. 危地马拉代表团虽然知道新技术的重要性并欢迎新闻部使用新技术, 但关注发展中国家与发达国家之间始终存在的数字鸿沟。许多发展中国家无法获得新技术, 这表明传统的通信手段仍然是获得信息的唯一方式, 必须加以保存。传统媒体也应该尽量用各种语文传播信息。

48. 不过, 还必须在社交媒体扩大使用所有正式语文。新闻部应该说明在六种正式语文中使用这种媒体的比例, 确保资源得到最有效的运用。这种运用必须平等, 本组织内的语文差距必须缩小。正式语文平等的基本原则不能只限于工作语文。在这方面, 他指出本组织的数字媒体越来越多地使用西班牙文, 并欢迎成立西班牙文之友小组。

49. 公平使用资源应该更好地反映联合国受众的需要。现在比以往任何时候都更为紧迫, 必须在新闻领域创造性地、有效地使用资源。危地马拉代表团感到遗憾, 新闻稿没有用所有语文印发, 应该在现有资源范围内尽量提供这样的新闻稿。

50. 他欢迎新闻部与维持和平行动部和外勤支助部密切合作, 并欢迎有助于增加对维持和平特派团了解的外联活动, 尤其是在部队派遣国。

51. **Yabo 先生** (以色列) 说, 以色列代表团感谢新闻部不懈地努力, 制定创新的教育方案以及与政府和民间社会建立伙伴关系。“大屠杀与联合国”的外联方案继续让人们认识到青年在防止种族暴力和宗教暴力方面的作用。以色列第八次缅怀大屠杀受难者国际纪念日强调仇恨、种族主义和仇外心理的危险, 全世界各地帮助教师与学生接触的各种有关活动也使以色列政府感到鼓舞。以色列希望该方案可以获得必要的资源, 使它能够扩大活动范围。

52. 以色列政府继续支持新闻部的专题活动, 连续四年主办了关于自闭症的活动。以色列政府还努力普及计算机技术, 缩小比较穷困者的数字差距, 并欢迎新闻部采用新的技术和工具来联系全球受众, 欢迎新闻部积极与利益攸关方联系。

53. 以色列仍然关注巴勒斯坦问题特别新闻方案, 该方案据以设立的决议就以巴冲突提出了偏颇不公的陈述。鉴于成立该方案的任务规定偏袒一边, 除非采取比较公正的态度, 以色列官员不会出席或参加方案研讨会; 但是以色列愿意参加拟订一个更有建设性的解决办法, 授权在未来开展活动, 加强和平教育、宽容、相互理解和防止煽动。

54. **Diallo 先生** (塞内加尔) 说, 新闻部一方面传播信息, 一方面促进全世界人民之间的了解, 从而推动民主、人权、消除贫穷和采取措施打击歧视, 这个双重作用继续通过 63 个新闻中心在全世界引起积极变革, 这些中心都与东道国、民间社会组织、教育机构和新闻界建立了伙伴关系, 宣传联合国在政治、经济和社会方面的活动, 并为此目的使用当地语文。不过, 新闻部应该在使用传统媒体与使用新的信息和通信技术之间维持平衡, 直到非洲缩小了数字鸿沟, 而这个目标需要非洲大陆的发展伙伴给予支持。

55. 依照大会第 65/311 号决议, 新闻部应该调动所有必要的人力和物质资源来充分满足会员国的要求, 在所有活动中使用多种语文和平等对待语文。

56. 塞内加尔政府支持巴勒斯坦问题特别新闻方案。鉴于被占领巴勒斯坦领土情况极不稳定, 严重影响到巴勒斯坦人民每天的生活, 该方案尤其重要。该方案是一个重要手段, 可以创造必要条件, 使巴勒斯坦人民享受不可剥夺的权利。

57. **Hamed 先生** (阿拉伯叙利亚共和国) 说, 叙利亚代表团希望有一个更为公正有效的世界秩序, 解决所有人民关注的问题。新闻部发挥关键作用, 确保联合国的和平信息传达到世界的不同区域。信息反映了不同社会的政治、文化和经济导向, 是国际社会可以使用

的一个最重要的工具。现代通信媒体的革命使媒体的影响力大增，不仅是报道事件，而且实际上助长事件发生。然而，媒体如果不能客观，它产生的负面影响可能宣扬暴力文化而不是和平文化。至关重要的是，联合国应该只传播来源客观而公正的信息，确保信息没有遭到政治化、歪曲或捏造。在这方面，阿拉伯叙利亚共和国赞扬某些媒体单位关于发生在叙利亚事件的许多客观报道，特别是关于与基地组织有关联的恐怖主义团伙的报道，并特别关注这些团伙继续针对叙利亚和外国新闻记者进行谋杀。

58. 新闻部必须加强其巴勒斯坦问题特别新闻方案，因为以色列继续在被占领巴勒斯坦领土侵犯人权，包括攻击新闻记者和外国和平活动分子。新闻部还必须平等对待联合国正式语文，改进阿拉伯文网站的不足之处。最后，新闻部可以发挥重要作用，鼓励不同文化和人民之间的对话和增加了解，以实现消除贫穷和非殖民化等重要目标。

59. **Tambunan 女士** (印度尼西亚) 回顾新闻委员会的任务规定，认为应该尽一切可能保护新闻自由，而且每一个人都有权获得信息。在社交媒体和即时通信时代，信息的内容和提供方式至关重要。

60. 新闻部比如何其他机构了解，大众媒体可以传播和平与宽容，也可以传播误解和仇恨。她欢迎新闻部

尽可能使用所有的平台来传播信息，让全球了解本组织的工作。新闻部应该坚持它的关键作用，传播和平与宽容，打击偏见和分歧，消除陈规定型观念，并确保每一条信息平衡地传达原来意图的意思。

61. 关于巴勒斯坦问题，她确认新闻部的工作是告诉全世界联合国致力于实现中东和平，包括每年安排举行声援巴勒斯坦人民国际日的活动。她欢迎新闻中心与联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处(近东救济工程处)的联合工作；尽管问题重重，仍然应该强调近东救济工程处的人道主义工作。鉴于必须知道巴勒斯坦人的观点，她鼓励新闻部继续办理巴勒斯坦新闻记者的培训方案。

62. 印度尼西亚作为部队派遣国，欢迎新闻部与维持和平行动部和外勤支助部继续合作，宣传维持和平人员的工作；这将有助于联合国的公共形象，增加维持和平特派团的作用。

63. 各地的联合国新闻中心发挥了重要作用，把联合国的信息传达到最偏远的地方。新闻中心必须加强与其他联合国实体和各国政府在国家一级的合作，以避免重复工作。

下午 12 时 50 分散会。